

WwwKl 1

Transport

|  |  |
| --- | --- |
| Departure at campsite  Départ au camp  Start am Lager | You must leave the campsite at 8.00 a.m.  Vous devez partir du camp à 08.00 heures  Ihr müsst das Lager um 08.00 Uhr verlassen |
| Way to take  Chemin à prendre  Zu nehmender Weg | Take the way to the station as marked on the map  Prenez le chemin vers la gare comme dessiné sur la carte  Nehmt den Weg zum Bahnhof wie auf der Karte eingezeichnet |
| Departure station  Gare de départ  Abfahrt-Bahnhof | The name of the train station is:  Le nom de la gare est:  Der Name des Bahnhofes ist:  Dommeldange Gare  http://www.rail.lu/im/x3/IMG_9146dommeldange.jpg |
| Departure of the train  Départ du train  Abfahrt des Zuges | You have to take the train RE Troisvierges (CFL). Departure time: 8.51 p.m.  Vous devez prendre le train RE Troisvierges (CFL). Heure de départ: 8.51 heures  Ihr müsst den Zug RE Troisvierges (CFL) nehmen. Abfahrt: 8.51 Uhr |
| Arrival station  Gare d’arrivée  Ziel-Bahnhof | You have to leave the train at the station:  Vou devez descendre du train à la gare:  Ihr müsst aus dem Zug austeigen am Bahnhof:  Wilwerwiltz Gare  Arrival time: 9.34 a.m.  Temps d’arrivée: 9.34 heures  Ankunftszeit: 9.34 Uhr | |



WwwKl 1

Roadbook

| Waypoints  Points de passage  Posten | Coordinates  Coordonnées  Koordinaten | Remarks  Remarques  Bemerkungen | Question  Question  Frage | Arrival time  Temps d’arrivée  Ankunftszeit |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| Answer  Réponse  Antwort |
| WwwKl1Dep | 6796/11714 | Departure at train station:  Départ à la gare:  Start am Bahnhof:  ‚Wilwerwiltz ‘ |  |  |
|  |
| WwwKl101  \* | 6801/11668 |  | J:\2017 - GoUrban\Roadbooks\pics\www-kl 1\pic WwwKl101.jpgWie viele Sterne sind in das Portal eingearbeitet?  Combien d'étoiles sont intégrées dans les portails?  Count the stars in both doors. |  |
|  |

| Waypoints  Points de passage  Posten | Coordinates  Coordonnées  Koordinaten | Remarks  Remarques  Bemerkungen | Question  Question  Frage | Arrival time  Temps d’arrivée  Ankunftszeit |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| Answer  Réponse  Antwort |
| WwwKl102  \*\* | 6885/11653 | Eist Duerf soll liewen | Aus welchem Jahr stammt diese Plakette?  De quelle année date cette plaqu(ettt)e?  Find the year shown on that plate.  J:\2017 - GoUrban\Roadbooks\pics\www-kl 1\pic WwwKl102.jpg |  |
|  |
| WwwKl103  \*\* | 6878/11766 |  | J:\2017 - GoUrban\Roadbooks\pics\www-kl 1\pic WwwKl103.jpgWann wurde das Haupschiff um 2 Fenster verlängert?  En quelle année est-ce que la nef fut allongée de 2 fenêtres?  in which year was the nave of this church extended by 2 windows? |  |
|  |
| WwwKl104  \* | 6850/11827 |  | In welchem Jahr wurde diese Kapelle renoviert?  Dans quelle année fut rénovée cette chapelle?  Find the year when this chapel was renovated. |  |
|  |
| WwwKl105  \*\* | 6794/11842 |  | J:\2017 - GoUrban\Roadbooks\pics\www-kl 1\pic WwwKl105.jpgAuf dem Boden verläuft ein „Band“ mit Zahlen. Welches ist die höchste Zahl auf dem Boden?  A ce point vous trouvez une bande metallique avec des nombres. Quelle est le plus grand nombre au sol?  Here you will find a ribbon with numbers. Which is the highest number on the floor? |  |
|  |
| WwwKl106  \*\* | 6977/11953 |  | J:\2017 - GoUrban\Roadbooks\pics\www-kl 1\pic WwwKl106.jpg  Welche Zahl steht auf dem obersten Stein im Torbogen der Kirche?  Quelle année est marquée dans l'arc de portail de l'église?  Find the year in the archway of the church. |  |
|  |

| Waypoints  Points de passage  Posten | Coordinates  Coordonnées  Koordinaten | Remarks  Remarques  Bemerkungen | Question  Question  Frage | Arrival time  Temps d’arrivée  Ankunftszeit |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| Answer  Réponse  Antwort |
| WwwKl107  \* | 6858/12031 |  | In welchem Jahr stand Jesus das Wasser bis zur Hüfte?  En quelle année l'eau est-ce que l'eau est venu jusqu'à la taille de Jésus?  In which year did the water reach to Jesus' hip?  J:\2017 - GoUrban\Roadbooks\pics\www-kl 1\pic WwwKl107.jpg |  |
|  |
| WwwKl108 | 6944/12199 | This is a MANDATORY waypoint.  To check your time: if you pass this waypoint at 1.30 p.m. you are good in time !  Ceci est un point de passage OBLIGATOIRE.  Pour vérifier votre horaire: si vous passez ce point à 13.30 heures, vous êtes bien dans le temps !  Dieser Posten ist OBLIGATORISCH.  Um eure Zeit zu checken: wenn ihr hier um 13.30 Uhr passiert, liegt ihr gut in der Zeit ! | J:\2017 - GoUrban\Roadbooks\pics\www-kl 1\pic WwwKl108.jpgDem Schild mit dem gelben Pfeil zu Folge sind es noch \_\_,\_\_ km bis zum Ziel?  Selon l'indicateur avec la flèche jaune, l'arrivée se siture à combien de kilomètres?  According to the signpost with the yellow arrow, the arrival is in \_\_,\_\_ kilometers. |  |
|  |
| WwwKl109  \* | 6799/12163 |  | J:\2017 - GoUrban\Roadbooks\pics\www-kl 1\pic WwwKl109.jpgWelche Zahl steht unter dem großen schwarzen T?  Trouver le numéro sous le grnat T noir.  Which is the number under the black T? |  |
| PK |
| WwwKl110  \*\* | 6712/12254 |  | J:\2017 - GoUrban\Roadbooks\pics\www-kl 1\pic WwwKl110.jpgWelche Zahl steht auf dem obersten Stein im Torbogen welcher zur Kirche führt?  Quelle année est marquée dans l'arc de portail devant l'église?  Find the year in the archway in fornt of the church. |  |
|  |
| WwwKl111  \*\* | 6800/12506 |  | Wer muß an dieser Stelle nach rechts abbiegen (bergauf kommend)?  En venant du bas, qui doit virer vers la droite?  Who has to turn right here when coming uphill? |  |
|  |
| WwwKl112  \* | 6832/12539 |  | J:\2017 - GoUrban\Roadbooks\pics\www-kl 1\pic WwwKl112.jpgEinige Meter unterhalb der kleinen Kapelle steht eine grünliche Kiste. Welche Nummer trägt diese?  Quelques mètres plus bas que la chapelle se trouve une boîte verte. Quel est le numéro de celle-ci?  After passing the small chapel you will see a "green" box. Which is its number? |  |
| N |
| WwwKlArr | 6911/12531 | Schlafplatz. Ihr MÜSST spätestens um 18.00 Uhr dort sein.  Place pour passer la nuit. Vous devez y arriver AU PLUS TARD à 18.00 heures.  Sleeping place You MUST arrive at least at 6 p.m. |  |  |
|  |





